

| MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS |                   |                         |
|---------------------------------------|-------------------|-------------------------|
| N°                                    | NOM / NAME        | NBR. MATCHS / NO. GAMES |
| 59                                    | MARC-ÉRIC POULIOT | 1/2                     |

| VIS                           |              |      |      |              |              |    |                           |           |  |
|-------------------------------|--------------|------|------|--------------|--------------|----|---------------------------|-----------|--|
| NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME |              |      |      |              | NATIONAL     |    |                           |           |  |
| POINTAGE - SCORE              |              |      |      |              | NOMS - NAMES |    |                           |           |  |
| N°                            | BUTS / GOALS | ASS. | ASS. | TEMPS / TIME | PÉR. / PER.  | N° | NOMS - NAMES              | C.A. / JA |  |
|                               |              |      |      |              |              | 31 | SHAWN CLAUDE REES         | G         |  |
|                               |              |      |      |              |              | 51 | FRANCIS DI FEO *          | G         |  |
|                               |              |      |      |              |              | 83 | ANTHONY GAGNÉ             |           |  |
|                               |              |      |      |              |              | 83 | OLIVIER HUDON             |           |  |
|                               |              |      |      |              |              | 47 | WILLIAM BRIÈRE            |           |  |
|                               |              |      |      |              |              | 83 | SAMUEL MARCHILDON         |           |  |
|                               |              |      |      |              |              | 71 | MATHIEU PERRON            |           |  |
|                               |              |      |      |              |              | 55 | FELIX-ANTOINE SIMON       |           |  |
|                               |              |      |      |              |              |    | MAXIME REHEL              |           |  |
|                               |              |      |      |              |              |    | TRISTAN ACHIM             |           |  |
|                               |              |      |      |              |              |    | ANTHONY PELLETIER-LAPORTE |           |  |
|                               |              |      |      |              |              |    | DAVID CAZA                |           |  |
|                               |              |      |      |              |              |    | THOMAS BOILY              |           |  |
|                               |              |      |      |              |              |    | BRANDON TOWNSEND-ASSELIN  |           |  |
|                               |              |      |      |              |              |    | JÉRÉMY BRASSARD           |           |  |
|                               |              |      |      |              |              |    | JÉRÉMY GRAHAM             |           |  |
|                               |              |      |      |              |              |    | JUSTIN GRAHAM             |           |  |
|                               |              |      |      |              |              |    | MIKAEL VAUDRY             |           |  |

| LOC                           |              |      |      |              |                    |    |                      |           |  |
|-------------------------------|--------------|------|------|--------------|--------------------|----|----------------------|-----------|--|
| NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME |              |      |      |              | RAPIDES MT-LAURIER |    |                      |           |  |
| POINTAGE - SCORE              |              |      |      |              | NOMS - NAMES       |    |                      |           |  |
| N°                            | BUTS / GOALS | ASS. | ASS. | TEMPS / TIME | PÉR. / PER.        | N° | NOMS - NAMES         | C.A. / JA |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 1  | NETHAN MEILLEUR *    | G         |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 41 | LOUIS-FRANCOIS MORIN | G         |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 3  | JACOB THOMAS         |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 4  | VINCENT MATHIEU      |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 6  | DÉRECK VÉZINA        |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 10 | WILLIAM YALE         |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 11 | NICOLAS OUELLETTE    |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 13 | PHILIPPE CORBIN      |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 19 | FÉLIX DESLONGCHAMPS  |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 20 | PHILIPPE LAROUCHE    |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 21 | BASTIEN LEDUC        |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 22 | CEDRIC LECLERC       |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 23 | JORDAN ST-PIERRE     |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 25 | HUGO ST-GERMAIN      |           |  |
|                               |              |      |      |              |                    | 27 | BRANDON BRUNET       |           |  |

| MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS |                 |                         |
|---------------------------------------|-----------------|-------------------------|
| N°                                    | NOM / NAME      | NBR. MATCHS / NO. GAMES |
|                                       | JUSTIN LAROUCHE | 3/3                     |

| PUNITIONS - PENALTIES |               |            |           |                 |               |            |           |
|-----------------------|---------------|------------|-----------|-----------------|---------------|------------|-----------|
| MINEURES - MINORS     |               |            |           | AUTRES - OTHERS |               |            |           |
| N°                    | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. | N°              | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. |
| 95                    | A47           | 10:14      | 1         |                 |               |            |           |
| 95                    | A50           | 15:58      | 1         |                 |               |            |           |
| 55                    | A26           | 19:47      | 2         |                 |               |            |           |
| 91                    | A47           | 07:47      | 3         |                 |               |            |           |
| 25                    | A25           | 08:33      | 3         |                 |               |            |           |
| 09                    | A53           | 19:02      | 3         |                 |               |            |           |
| 25                    | A47           | 19:02      | 3         |                 |               |            |           |
| 99                    | A55           | 19:45      | 3         |                 |               |            |           |

| FUSILLADE / SHOOTOUT |  |  |  |    |           |  |  |  |  |
|----------------------|--|--|--|----|-----------|--|--|--|--|
| BUT GOALS            |  |  |  |    | BUT GOALS |  |  |  |  |
| 1                    |  |  |  | 6  |           |  |  |  |  |
| 2                    |  |  |  | 7  |           |  |  |  |  |
| 3                    |  |  |  | 8  |           |  |  |  |  |
| 4                    |  |  |  | 9  |           |  |  |  |  |
| 5                    |  |  |  | 10 |           |  |  |  |  |

| FUSILLADE / SHOOTOUT |  |  |  |    |           |  |  |  |  |
|----------------------|--|--|--|----|-----------|--|--|--|--|
| BUT GOALS            |  |  |  |    | BUT GOALS |  |  |  |  |
| 1                    |  |  |  | 6  |           |  |  |  |  |
| 2                    |  |  |  | 7  |           |  |  |  |  |
| 3                    |  |  |  | 8  |           |  |  |  |  |
| 4                    |  |  |  | 9  |           |  |  |  |  |
| 5                    |  |  |  | 10 |           |  |  |  |  |

| PUNITIONS - PENALTIES |               |            |           |                   |               |            |           |
|-----------------------|---------------|------------|-----------|-------------------|---------------|------------|-----------|
| AUTRES - OTHERS       |               |            |           | MINEURES - MINORS |               |            |           |
| N°                    | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. | N°                | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. |
|                       |               |            |           | 6                 | A55           | 02:21      | 2         |
|                       |               |            |           | 11                | A22           | 04:13      | 3         |
|                       |               |            |           | 19                | A25           | 11:36      | 3         |
|                       |               |            |           | 10                | A47           | 19:02      | 3         |

| OFFICIELS / OFFICIALS                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|---|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| (LETTRES MOULÉES)                         |  |  |  |  | (PRINTED LETTERS)                              |  |  |  |  |
| JUGE DE BUT / GOAL JUDGE                  |  |  |  |  | JUGE DE LIGNES / LINESMAN                      |  |  |  |  |
| JUGE DE BUT / GOAL JUDGE                  |  |  |  |  | JUGE DE LIGNES / LINESMAN                      |  |  |  |  |
| ANNONCEUR / ANNOUNCER                     |  |  |  |  | ARBITRE / REFEREE                              |  |  |  |  |
| ANNONCEUR / ANNOUNCER                     |  |  |  |  | ARBITRE / REFEREE                              |  |  |  |  |
| CHRONOMÉTREUR / TIME KEEPER               |  |  |  |  | ARBITRE / REFEREE                              |  |  |  |  |
| CHRONOMÉTREUR / TIME KEEPER               |  |  |  |  | ARBITRE / REFEREE                              |  |  |  |  |
| MARQUEUR / SCOREKEEPER                    |  |  |  |  | SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE   |  |  |  |  |
| MARQUEUR / SCOREKEEPER Pierre-Olivier Roy |  |  |  |  | SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE X |  |  |  |  |

| OFFICIELS / OFFICIALS                     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|---|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| (LETTRES MOULÉES)                         |  |  |  |  | (PRINTED LETTERS)                              |  |  |  |  |
| JUGE DE BUT / GOAL JUDGE                  |  |  |  |  | JUGE DE LIGNES / LINESMAN                      |  |  |  |  |
| JUGE DE BUT / GOAL JUDGE                  |  |  |  |  | JUGE DE LIGNES / LINESMAN                      |  |  |  |  |
| ANNONCEUR / ANNOUNCER                     |  |  |  |  | ARBITRE / REFEREE                              |  |  |  |  |
| ANNONCEUR / ANNOUNCER                     |  |  |  |  | ARBITRE / REFEREE                              |  |  |  |  |
| CHRONOMÉTREUR / TIME KEEPER               |  |  |  |  | ARBITRE / REFEREE                              |  |  |  |  |
| CHRONOMÉTREUR / TIME KEEPER               |  |  |  |  | ARBITRE / REFEREE                              |  |  |  |  |
| MARQUEUR / SCOREKEEPER                    |  |  |  |  | SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE   |  |  |  |  |
| MARQUEUR / SCOREKEEPER Pierre-Olivier Roy |  |  |  |  | SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE X |  |  |  |  |

| FRANC JEU |  | TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT |  | POINTAGE FINAL / SCORE |  |
|-----------|--|--------------------------|--|------------------------|--|
| 1         |  |                          |  | 7                      |  |
|           |  | SPECTATEURS / SPECTATORS |  |                        |  |

| FRANC JEU |  | TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT |  | POINTAGE FINAL / SCORE         |  |
|-----------|--|--------------------------|--|--------------------------------|--|
| 1         |  |                          |  | 4                              |  |
|           |  | DÉBUT / START            |  | FIN / END                      |  |
|           |  | 17:33:00                 |  | 19:55:00                       |  |
|           |  | 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD  |  | TEMPS RESTANT / REMAINING TIME |  |
|           |  | :                        |  | :                              |  |

GRADUOR Sport  
 Deschamps IMPRESSION  
 Tim Hortons  
 BEST BUY  
 DODGE  
 belairdirect.  
 Québec  
 CCM